

## REFERENCES

- Albir, A.H and L. Molina. .2002. *Translation Technique Revisted: A Dynamic and Funtionalist Approach.* Meta, Vol. XLVII, No.4
- Andriyanie,R., Firmawan,H. And T.Wahyu. 2016.*Analysis Of Translation Techniques In Trans lating Cultural Words Into Indonesian In The Novel “Eat, Pray,Love”By Elizabeth Gilbert.* Jurnal Ilmiah Sastra Volume 4. No.1, Juni 2016. Gunadarma Uni versity. Accessed on January 21,2018.
- Akhiroh, N.S. 2015. *The Influence Of Translation Technique On The Quality Of The Translation Of International News In Seputar Indonesia Daily.* Language Circle Journal Of Language and Literature Vol. Vii/2 April 2015. Semarang State University. Accessed on January 3, 2018.
- Ardi, H. 2016.*The Impact Of Translation Techniques Toward The Quaof Translation: A Case Study On A Social Text.* Published by Pusat Kajian Humaniora (Center for Humanities Studies).FBS Universitas Negeri Padang Vol. XV No. 2, 2016 ONLINE ISSN 2928-3936. Accessed on January 2, 2018.
- Ary, D.,Jacobs, L.C., and A. Razaviyah. 1979. *Introduction to Research in Education (Second edition).* New York: Holt, Rinehart and Winston..
- Bassnett, S .1991. *Translation Studies.* London: Routledge.
- Beekman, J., & L. Callow. 1974. *Translating the word of God.* USA: The Zondervan Corporation for Summer Institute of Linguistics.
- Bogdan, R. C., & S.K. Biklen. 1982. *Qualitative Research for Education: An Introduction to Theory and Methods.* Boston: Allyn and Bacon.
- Borg, W. R., & M.D.Gall. 1989. *Educational Research: An introduction (5th ed.).* New York, NY: Longman.
- Brislin,R.W. 1976. *Translation: Application and Research.* New York: Gardner Press.
- Chesterman, A. 1997. *Memes of Translation.* Amsterdam: John Benjamin.
- Chesterman, A. 2012. *Memes of translation: The Spread of Ideas in Translation Theory.* Shanghai: Shanghai Foreign Language Education Press.
- Chukovsky, K. 1984. *The Art of Translation,* transl. By Lauren G. Leighton. Knoxville: The University of Tennessee Press
- Derewianka,B. 2004. *Exploring How Texts Work.* Australia: Primary English Teaching Association.

- Đorđević, J.P. 2017. *Translation Techniques Revisited: He Applicability Of Existing Solutions In Non Literary Translation*. Linguistics and Literature Vol.15, N 1,2017,pp. 3 547 DOI: 10.22190/FULL1702035D. University of Niš, Faculty of Philosophy, Niš Serbia. Accessed on January 2. 2018..
- Fadaee, E.2015. *Translation Techniques of Figures of Speech: A Case study of George Orwell's "1984 and Animal Farm"*. Journal of English and Literature Vol. 2(8), pp.174 181, 25 October, 2015 Available online at <http://www.academicjournals.org/IJEL>.ISSN 2141-2626 ©2015 Academic Journals. Accessed on 2 January, 2018.
- Fitria,T.N. 2015. *Translation Technique Of English To Indonesian Subtitle In Doraemon “Stand By Me” Movie*. Journal of Language. Muhammadiyah University Of Surakarta. Accessed on 2 January, 2018.
- Grice, P. 1975. Logic and Conversation. in Cole, P.; Morgan, J. *Syntax and semantics*. 3: Speech acts. New York: Academic Press.
- Gupta, E. and S.K., Shrivastava. 2016. *A Result Analysis of Translation Techniques of English to Hindi Online Translation Systems*. International Journal of Computer Applications (0975 – 8887) Volume 156 – No 12, December 2016. Accessed on January 2, 2018.
- Hoed, B. 1992, *Penerjemahan dan Kebudayaan*. Jakarta: PT Dunia Pustaka Jaya.
- Hohulin, E. Lou. *Ten Papers on Translation*. Singapore: SEAMEO, 1982
- Hornby, M. 2000. *Translation Studies; An Inttegrated Approach*. Amsterdam; John Banyamin Publishing Company
- Larson, M. L. 1984. *Meaning-Based Translation: A Guide to Cross-Language Equivalence*. Lanham, MD: University Press of America.
- Larson, M.L 1998. *Meaning Based Translation. A Guide to Cross-Language Equivalence. Second Edition*. New York: University Press of America.
- Lincoln, Y.S. & E.G., Guba. 1985. *Naturalistic Inquiry*. Newbury Park, CA: Sage.
- Miles, M. B, A.M., Huberman & Saldhana. 2014. *Qualitative Data Analysis: A Methods Sourcebook*, California: The Third Edition. Sage Publication.Inc.
- Munday, J. 2001. *Introducing Translation Studies; Theories and Application*. New York: Routledge
- Nababan, 2003. *Teori Menerjemah BS*. Yogyakarta: Percetakan Pelajar.
- Nababan, M.R. 1999. *Translation Processes, Practices and Products of Professional Indonesian Translators*. Unpublished Thesis. School of Linguistics and Applied Language Studies, Victoria Univ of Wellington, New Zealand.

- Naraswari, W.S.& R.A., Nugroho .*Translation Procedures Of Culture Bound Words Used In Visitor Guide Of Jawa Tengah*.Journal Article Udinus Semarang. Accessed On April 24, 2016.
- Newmark, P. 1988. *A Textbook of Translation*. New York: Prentice Hall.
- Newmark,P (1991) *Approach to Translation*. Oxford: Pergamon Press, Ltd
- Nida, E.A. and T. R., Charles. 1969. *The Theory and Practice of Translation*. Leiden: E.J.Brill.
- Nida, E.A & Taber. 1974. *The Theory and Practice of Translating*. Leiden: Brill.
- Nida, T. 1982. *The Theory and Practice of Translation*. Leiden: E. J. Brill..
- Quitlong & Soerjawardhana, 2003. *A Workbook for Students of Translation 3*. Semarang: Dian Nuswantoro University.
- Rosita, N. 2016.*Translation Techniques In Taj: Tragedi Di Balik Tanda Cinta Abadi Novel*. Jurnal Lingua Bahasa dan Pembelajaran Bahasa. P-ISSN 1979-0457 E-ISSN 2541 0075 Vol. 10,No.2, December 2016, page 137 148. Universitas Negeri Padang Accessed January 2, 2018.
- Sari. Refnaldi and H., Ardi. 2015.*Translation Techniques and Translation Accuracy Of English Translated Text Of Tourism Brochure In Tanah Datar Regency*.Journal Language and Translation in Program Studi Bahasa dan Sastra Inggris FBS Universitas Negeri Padang. Accessed onn January 2, 2018.
- Sinar,T.S., Surbakti,H.,Muchtar, M.and Lubis, S. 2015.*Translation Techniques of Traditional Karonese Medical Text on Fractured Bone Setting*. US China Foreign Langauge, December 2015,Vol.13, No.12, 879 894 doi:10.17265/1539 8080/2015.12.006. Accessed on December 21, 2017. Linguistic Department,University of Sumatera Utara (USU), Medan, North Sumatra, Indonesia.
- Tardzenyuy, N.C. 2016. *Revisiting Translation Strategies and Techniques*. International Journal of Comparative Literature & Translation Studies ISSN 2202-9451 IJCLTS 4(4):48-56, 2016. Australian International Academic Centre, Australia. Advanced School of Translators and Interpreters, University of Buea, Cameroon. Accessed on January 2, 2018.
- Thahara,Y.2015.*Translation Techniques Of Simile In The Novel Angels & Demons To Malaikat & Iblis*.Volume 5 issue 1st June 2015 Journal of Translation Techniques of Simile. Abdurachman Saleh University. Accessed on January 12. 2018.
- Tracy, S.J.2013. *Qualitative Research Methods : Collecting Evidence, Crafting Analysis, Communicating Impact*.The <sup>1st</sup> Edition.Wiley-Blackwell.
- Venuti, L. 2000. Ed. *The Translation Studies Reader*. London: Routledge.

Vinay, J. P. and Darbelnet. 1995. *Stylistique comparée du français et de l'anglais: Méthode de Traduction.* Paris: Didier. Translated and edited by J.C. Sager and M.J. Hamel. 1995 as *Comparative Stylistics of French and English: A Methodology for Translation.* Amsterdam and Philadelphia, PA: John Benjamins.

Yuliasri, I. 2015. *Students' Choice Of Translation Techniques and Quality Of Their Translations*. ISBN 978-602-73769-1-54 The Itlt conference proceedings october 2015.Universitas Negeri Semaran.Indonesia. Accessed on January 12, 2018.

Wulansari, A. 2015. *The Translation Technique Of Paratactic Clause Complex In Children's Short Story Entitled Mowgli's Brother.* Journal Transformatika, Volume 11, Nomor 2, September 2015 ISSN 0854-8412